

الشروط والأحكام الخاصة بـ "حساب السلام للتخطيط المستقبلي"

- (1) يخضع برنامج الوكالة الخاص بحساب السلام للتخطيط المستقبلي هذا ومزايا التكافل المقترنة به ("برنامج السلام للتخطيط المستقبلي") لكل من هيكل الوكالة الخاص بحساب السلام للتخطيط المستقبلي (الذي يحل محل برنامج الوكالة طيب وبرنامج الوكالة جوهر) والشروط والأحكام المطبقة عليه كما هو مبين في اتفاقية وديعة وكالة السلام.
- (2) يتم إتاحة البرنامج المرن والبرنامج الثابت المتاح كجزء من برنامج السلام للتخطيط المستقبلي فقط للعملاء الأفراد ("العملاء") لدى بنك السلام ش.م.ب ("البنك")، ولن يكون متاحاً للعملاء من الشركات أو مالكي الحسابات المشتركة لدى البنك.
- (3) يُشترط لمشاركة العميل في برنامج السلام للتخطيط المستقبلي سداد رسوم إدارية بمبلغ مقطوع بما يتناسب مع الجهد المبذول لكل برنامج وبحسب برنامج السلام للتخطيط المستقبلي المعين الذي يختاره العميل كما هو مبين أدناه مع الوضع في عين الاعتبار بأنه لن يطلب من العميل أي رسوم زائدة بسبب إدارة الحساب للمدد المذكورة أدناه ("الرسوم الإدارية"):

البرنامج	الرسوم الإدارية
البرنامج الثابت	
3 سنوات	مبلغ المساهمة لشهر واحد
5 سنوات	
البرنامج المرن	
فوق الخمس سنوات	مبلغ المساهمة لشهرين
فوق العشر سنوات	مبلغ المساهمة لثلاثة أشهر
فوق الخمسة عشر سنة حتى عشرين سنة	مبلغ المساهمة لأربعة أشهر

- (4) كما هو موضح في البند رقم 5 أدناه ووفقاً للخيار رقم 1، يُتاح للعميل خيار سداد الرسوم الإدارية مقدماً مرة واحدة، مما يؤدي إلى تحقيق مستوى ربح متوقع أعلى. بينما يجوز للعميل وفقاً للخيار رقم 2 عدم دفع هذه الرسوم الإدارية على أن ذلك يؤدي إلى انخفاض مستوى الربح المتوقع لذلك العميل.
- (5) فيما يلي مستويات الربح المتوقعة لبرنامج السلام للتخطيط المستقبلي التي تخضع للتغيير وفقاً للتقدير المنفرد للبنك:

الخيار رقم 2	الخيار رقم 1	مستويات الربح المتوقع
البرنامج الثابت		
3 سنوات	3.75%	3.0%
5 سنوات	4.25%	3.5%
البرنامج المرن		
فوق الخمس سنوات	4.50%	3.75%
فوق العشر سنوات حتى عشرين سنة	4.75%	4.00%

- (6) يتيح البرنامج الثابت المتاح كجزء من برنامج السلام للتخطيط المستقبلي للعميل لمدد محددة أي 3 أعوام أو 5 أعوام، وبمبالغ مساهمة شهرية ثابتة قدرها 30 ديناراً بحرينياً (الفئة الكلاسيكية)، أو 80 ديناراً بحرينياً (الفئة الذهبية)، أو 150 ديناراً بحرينياً وما فوق (الفئة البلاطينية) بينما يكون البرنامج المرن المتاح كجزء من برنامج السلام للتخطيط المستقبلي متاحاً للعميل مقابل مبلغ مساهمة شهرية يعادل 30 ديناراً بحرينياً أو أكثر ولاي مدة تتجاوز الخمس سنوات ولا تتعدى العشرين سنة ("مبلغ المساهمة").
- (7) كما يُشترط للمشاركة في برنامج السلام للتخطيط المستقبلي تقيد العميل بتعهده غير القابل للإلغاء بالخصم من الحساب المصرفي الخاص به في التاريخ المحدد في كل شهر، وتحويل مبلغ المساهمة إلى برنامج السلام للتخطيط المستقبلي خلال مدة البرنامج المتفق عليها؛ إذ يشكل عدم إيداع مبلغ المساهمة لثلاث مرات متتالية إخلالاً جسيماً بهذه الشروط، ويؤدي إلى الإلغاء التلقائي لمشاركة العميل في برنامج السلام للتخطيط

- المستقبلي. ويحق للبنك -وفقاً لتقديره المنفرد- إنهاء مشاركة العميل في برنامج السلام للتخطيط المستقبلي في حال عدم إيداع العميل مبلغ المساهمة ثلاث مرات خلال 12 شهراً.
- (8) بالنسبة للبرنامج المرن الموفر كجزء من برنامج السلام للتخطيط المستقبلي، يتم إيداع المبالغ المستثمرة والأرباح المتراكمة في حساب التسوية الخاص بالعميل في تاريخ الاستحقاق ذي العلاقة، ويكون للعميل خيار استلام تلك المبالغ كمدفوعات تُدفع على أساس دوري شريطة إخطار العميل للبنك بذلك عن طريق إخطار خطي قبل 30 يوماً من تاريخ الاستحقاق. لتفادي اللبس، يخضع هذا الخيار لشروط وأحكام دفع الرواتب التقاعدية المعمول بها في البنك، كما يتم تعديلها من وقت لآخر.
- (9) يتمتع العميل بمزايا التكافل على الحياة من خلال بوليصة التأمين التكافلي على الحياة الخاصة بالمجموعة، والتي يتم إصدارها والموافقة عليها وفقاً لجميع الشروط والأحكام والضمانات التي يحددها مقدم التكافل.
- (10) يحق للبنك تغيير مقدم التكافل في أي وقت من الأوقات دون إخطار العميل بهذا التغيير.
- (11) تشمل مزايا التكافل المتاحة ضمن البرنامج الثابت المتاح كجزء من برنامج السلام للتخطيط المستقبلي على مزايا متعلقة بحالات الوفاة، وتعليم الأطفال، ومزايا التوفير. وتعادل المزايا الخاصة بتعليم الأطفال ومزايا التوفير المتاحة للعميل مبلغاً وقدره 4,000 دينار بحريني سنوياً لعملاء الفئة البلاطينية، ومبلغ 2,000 دينار بحريني سنوياً لعملاء الفئة الذهبية، ومبلغ 1,000 دينار بحريني سنوياً لعملاء الفئة الكلاسيكية وفقاً لوجه مبلغ المساهمة المطلوب من العميل. وتساوي المزايا الخاصة بحالات الوفاة قيمة مبلغ المساهمة مضروبة في المدة المتفق عليها.
- (12) مجموع المبلغ المغطى -الخاص بكل عميل يشارك في البرنامج الثابت المتاح كجزء من برنامج السلام للتخطيط المستقبلي- هو مبلغ ثابت وفقاً للاختيارات التالية:

الخطة	5 أعوام	3 أعوام
الفئة البلاطينية - 150 ديناراً بحرينياً فما فوق	29,000 دينار بحريني	17,400 دينار بحريني
الفئة الذهبية - 80 ديناراً بحرينياً	14,800 دينار بحريني	8,880 دينار بحريني
الفئة الكلاسيكية - 30 ديناراً بحرينياً	6,800 دينار بحريني	4,080 دينار بحريني

- (13) فيما يتعلق بالبرنامج المرن المتاح كجزء من برنامج السلام للتخطيط المستقبلي، فإن مزايا التكافل سوف تساوي المبلغ المتبقي من مبلغ المساهمة شريطة عدم تجاوز مبلغ 100 دينار بحريني شهرياً (ما مجموعه 24,000 دينار بحريني). في حال الوفاة غير المتعمدة، سيتم دفع مبلغ إضافي وقدره 24,000 دينار بحريني.
- (14) يتم منح تغطية التكافل لجميع العملاء المؤهلين للمشاركة في برنامج السلام للتخطيط المستقبلي، الذين تتوفر فيهم المتطلبات الضرورية للمشاركة التي قد يتم تغييرها من حين إلى آخر، شريطة عدم تجاوز أعلى مبلغ تغطية 29,000 دينار بحريني لكل عميل مشارك في البرنامج الثابت المتاح كجزء من برنامج السلام للتخطيط المستقبلي و 24,000 دينار بحريني لكل عميل مشارك في البرنامج المرن المتاح كجزء من برنامج السلام للتخطيط المستقبلي. لتفادي اللبس، يكون المبلغ الأقصى لتغطية التكافل الممنوحة لأي عميل مشارك في البرامج الثابت والبرنامج المرن معاً المتاحين ضمن برنامج السلام للتخطيط المستقبلي هو مبلغ وقدره 53,000 دينار بحريني بغض النظر عن عدد البرامج التي شارك فيها العميل.
- (15) في حال مشاركة العميل في أكثر من برنامج واحد من برامج السلام للتخطيط المستقبلي، فإن مبلغ التغطية لا يتم على أساس كل برنامج على حدة، بل يتم التعامل في هذه الحالة على أساس مجموع البرامج مجتمعة واعتبار المجموع الإجمالي الأقل من المبالغ الإجمالية لبرامج السلام للتخطيط المستقبلي المختلفة أساساً للتغطية، أو على أساس أعلى مبلغ للتغطية مذكور في البند رقم 14.
- (16) تخضع المشاركة في برنامج السلام للتخطيط المستقبلي للقيود التالية الخاصة بالأعمار:
- (أ) أقل عمر لبدء المشاركة: 18 عاماً.
- (ب) أكبر عمر لبدء المشاركة: 64 عاماً.
- (ت) أكبر عمر لانتهاج المشاركة: 70 عاماً.
- (17) يُقر العميل بالاشتراط الخاص بموافقة شركة التكافل، وبأنه يتقيد بالشروط والأحكام العامة لبوليصة التأمين على الحياة الخاصة بالتكافل، للحصول على مزايا التكافل.
- (18) يقر العميل بان للمستفيدين القانونيين في حال وفاته الحق بمطالبة بمزايا التكافل لمدة 12 شهراً من تاريخ الوفاة.

- 19) يحق للبنك في أي وقت من الأوقات ووفقاً لتقديره المنفرد حجز و/أو اقتطاع أي وجميع المبالغ من برنامج السلام للتخطيط المستقبلي؛ لإجراء المقاصة والتسوية لأي مستحقات على العميل لم يتم سدادها، وذلك لصالح البنك، وذلك بعد تقديم إخطار مسبق إلى العميل.
- 20) بالإضافة إلى هذه الشروط والأحكام الخاصة ببرنامج السلام للتخطيط المستقبلي، يتم تطبيق اتفاقية الخدمات المصرفية للبنك، واتفاقية وديعة وكالة السلام، وأي شروط وأحكام معنية، تعتبر جزءاً لا يتجزأ من هذه الشروط والأحكام.
- 21) لا يتحمل البنك -سواء بشكل مباشر أو غير مباشر- أي مسؤولية عن الأضرار، و/أو التكاليف، و/أو المطالبات، و/أو الالتزامات، و/أو الإجراءات القانونية التي قد تنشأ، أو تُتخذ، أو ترتبط بإتاحة البنك لبرنامج السلام للتخطيط المستقبلي هذا ما لم يثبت أن هذه الأضرار، و/أو التكاليف، و/أو المطالبات، و/أو الالتزامات، و/أو الإجراءات القانونية قد تكبدها العميل نتيجة مباشرة للتقصير المتعمد أو الإهمال الجسيم من قبل البنك.
- 22) يجوز للبنك في أي وقت من الأوقات ووفقاً لتقديره المنفرد تعديل أو إلغاء هذه الشروط والأحكام، وإشعار عملائه بالتعديلات أو بالإلغاء المشار إليهما دون تحمل البنك أي مسؤولية بهذا الصدد. علماً بأن قرار البنك بهذا الصدد قرار نهائي وملزم.
- 23) تخضع هذه الشروط والأحكام وتُفسر وفقاً لقوانين مملكة البحرين، وإلى الحد الذي لا تتعارض فيه هذه القوانين مع مبادئ الشريعة الإسلامية؛ حيث يُحتكم في حال التعارض المشار إليه إلى مبادئ الشريعة الإسلامية، ويخضع أي نزاع للاختصاص القضائي لمحاكم مملكة البحرين.